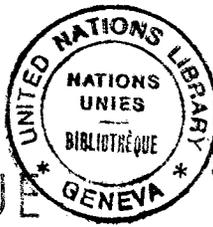


NATIONS UNIES
CONSEIL
ECONOMIQUE
ET SOCIAL



Distr.
GENERALE

E/CN.4/1295
E/CN.4/Sub.2/418
13 juin 1978

FRANCAIS
Original : ANGLAIS/FRANCAIS



COMMISSION DES DROITS DE L'HOMME
Trente-cinquième session
SOUS-COMMISSION DE LA LUTTE CONTRE LES MESURES
DISCRIMINATOIRES ET DE LA PROTECTION
DES MINORITES
Trente et unième session

QUESTION DE LA VIOLATION DES DROITS DE L'HOMME ET DES LIBERTES
FONDAMENTALES OU QU'ELLE SE PRODUISE DANS LE MONDE,
EN PARTICULIER DANS LES PAYS ET TERRITOIRES
COLONIAUX ET DEPENDANTS

Note du Secrétaire général

1. Le Secrétaire général a reçu du Ministère des affaires étrangères du Kampuchea démocratique une note, datée du 22 avril 1978, qu'il a été prié de bien vouloir faire distribuer, en tant que document officiel, aux organismes compétents des Nations Unies et à tous les Etats Membres.
2. Le texte de cette note est reproduit ci-après.

KAMPUCHEA DEMOCRATIQUE
Ministère des affaires étrangères

NOTE

1. Depuis le 17 avril 1975, date de la libération totale et définitive du Kampuchea, les impérialistes, les expansionnistes et les annexionnistes ont profité de ce que le peuple et le Gouvernement du Kampuchea démocratique ont dû faire face aux graves problèmes de l'après-guerre, pour mener des activités contre le Kampuchea démocratique, utilisant la force brutale pour l'attaquer de l'extérieur, menant des activités de subversion, de sape, de sabotage dans le but de fomenter des coups d'Etat à l'intérieur. Sur le plan international, ils ont mené une campagne de dénigrement et de calomnies contre le Kampuchea démocratique en vue de le placer dans une position d'isolement. Leur but était d'empêcher le Kampuchea démocratique de se développer et de progresser en tant que pays indépendant et souverain et d'empêcher le peuple du Kampuchea de prendre en main le droit d'être maître de son pays, et le Gouvernement du Kampuchea démocratique de résoudre les problèmes urgents, tels que le problème de ravitaillement de la population en vivres, afin qu'ils puissent renverser facilement le Kampuchea démocratique.

2. En particulier, la machine de propagande des impérialistes, expansionnistes et annexionnistes a soulevé ce qu'elle appelle "les droits de l'homme" pour diffamer et dénigrer le Kampuchea démocratique. Ces calomnies n'ont pas surpris le peuple et le Gouvernement du Kampuchea démocratique. En vérité, ces infâmes calomnies contre le peuple du Kampuchea ne datent pas d'aujourd'hui. Les impérialistes, expansionnistes et annexionnistes ont mené leurs campagnes de dénigrement contre le peuple du Kampuchea depuis que celui-ci s'est levé contre leur domination, oppression et exploitation. A cette époque-là, ils n'ont pas seulement attaqué le peuple du Kampuchea en paroles, mais encore ils ont réprimé et massacré le peuple du Kampuchea dans la tentative d'étouffer sa lutte. De 1970 à 1975, les impérialistes américains, avec la participation active des impérialistes anglais, ont mobilisé leurs moyens d'extermination massive les plus modernes, pour mener une guerre d'agression extrêmement cruelle, barbare et dévastatrice contre le Kampuchea. Ils y ont déversé jusqu'à 5 000 tonnes de bombes par jour, massacré et rendu invalides plus d'un million d'habitants, semé la dévastation, dans le but d'obliger le peuple du Kampuchea à se mettre à genoux, cesser sa lutte de libération nationale et accepter de demeurer leur esclave. Maintenant, ils se sont mobilisés pour mener contre le Kampuchea démocratique une campagne de dénigrement encore plus frénétique. Cela est tout à fait normal, car actuellement, au Kampuchea démocratique, il n'y a plus l'ombre d'un impérialiste ou expansionniste. Le peuple du Kampuchea tient désormais en main la destinée du pays, en tant que véritable maître du pays. De jour en jour, le régime du Kampuchea démocratique indépendant et souverain se consolide et devient de plus en plus prospère. Le jour où les impérialistes, expansionnistes et annexionnistes espéraient revenir opprimer et saigner le peuple du Kampuchea, et faire la pluie et le beau temps au Kampuchea, est à jamais révolu. Désormais, quelque virulentes que soient leurs campagnes de dénigrement, elles ne peuvent jamais atteindre la position du peuple du Kampuchea en tant que peuple souverain. En effet, le Kampuchea est devenu véritablement et définitivement indépendant, et le peuple du Kampuchea est devenu pour toujours le véritable maître de son pays.

3. Il en est de même dans l'histoire de la lutte pour l'indépendance menée par les peuples d'Asie, d'Afrique et d'Amérique latine. Les colonialistes anciens et nouveaux, les impérialistes et expansionnistes ont opprimé et massacré sauvagement les peuples en lutte pour briser leur joug d'oppression; bien que leurs mains criminelles soient tachées de sang de plusieurs millions de gens, ils continuent à calomnier et dénigrer avec virulence les peuples et les pays qui ont lutté contre eux. Dans tous ces crimes, les colonialistes, impérialistes anglais, se sont montrés les plus cruels, les plus perfides. Après que les peuples du tiers monde eurent brisé le joug des impérialistes et des expansionnistes, et lorsqu'ils défendent résolument leur indépendance, souveraineté, intégrité territoriale, le droit de décider de leur propre destinée, et le droit de décider de leurs propres ressources nationales, les impérialistes et expansionnistes poursuivent leurs activités criminelles pour détruire par la force brutale ou saboter les acquis de la lutte des peuples. Ils interviennent avec arrogance dans les affaires intérieures des pays du tiers monde et utilisent tous les moyens pour les calomnier encore davantage, faisant en sorte que les pays et les peuples du tiers monde ne puissent pas se développer et progresser dans l'indépendance. Mais face à cette arrogance, les pays du tiers monde et les pays épris d'indépendance et de justice poursuivent leur lutte, font une nette démarcation entre amis et ennemis et ne se laissent pas prendre par la logique d'exploiteur, la logique de brigand et la logique de criminel des impérialistes et des expansionnistes.

4. L'Organisation des Nations Unies doit se pencher sur le problème de savoir si l'on continue à laisser les impérialistes, expansionnistes et annexionnistes poursuivre leurs ingérences dans les affaires intérieures des autres pays, continuer à porter atteinte à la souveraineté des pays indépendants et souverains, à se servir de la tribune des Nations Unies pour propager leur logique d'exploiteur, de brigand et de criminel. Aux Nations Unies, ces impérialistes, expansionnistes et annexionnistes mènent des activités contre la lutte des peuples du monde pour l'indépendance, s'opposent à la solution des problèmes nés de leur oppression, empêchent les peuples et les pays d'exercer leurs droits de disposer eux-mêmes de leur propre destinée. Ils essaient d'entraver la marche de l'histoire. Par conséquent, se pose aux Nations Unies le problème de la révision de sa Charte pour qu'elle soit conforme à la situation internationale actuelle et pour empêcher les impérialistes, expansionnistes et annexionnistes de mener leurs activités contre les peuples du monde.

5. Le Kampuchea démocratique vient de sortir de la guerre d'agression extrêmement cruelle et barbare des impérialistes américains, fait face actuellement aux actes d'agression sauvage des Vietnamiens annexionnistes, avaleurs de territoire et est en train de mener son oeuvre d'édification nationale en comptant sur ses propres forces. Tous les cadres sont en train de mener activement avec le peuple les tâches de défense et d'édification nationales. C'est pourquoi le Kampuchea démocratique n'a pas encore l'occasion d'envoyer une délégation à l'ONU pour stigmatiser et dénoncer la véritable nature infâme et perfide du Gouvernement britannique qui, actuellement, joue le rôle de haut-parleur pour tous les impérialistes, colonialistes anciens et nouveaux, expansionnistes, annexionnistes et réactionnaires, en vue d'attaquer la nouvelle société du Kampuchea à laquelle le peuple du Kampuchea est profondément attaché.

6. De quelles qualités, le Gouvernement britannique se prévaut-il pour venir jouer aux apôtres humanitaristes? En réalité, le Gouvernement britannique est le représentant du régime impérialiste et colonialiste anglais, connu dans l'histoire de l'humanité comme le plus infâme et le plus abject. Dans le passé, les impérialistes, colonialistes anglais étaient très barbares et sauvages. A présent, leur nature n'a pas changé, ils demeurent toujours très barbares et très sauvages. Ils ont seulement changé quelque peu leur apparence parce qu'ils ne disposent plus de forces suffisantes pour s'opposer aux forces immenses des peuples du monde.

Dans l'histoire de l'humanité, pendant plusieurs siècles, les impérialistes et colonialistes anglais ont exploité, opprimé, massacré, pillé, saigné à blanc plusieurs millions d'Asiatiques, d'Africains et de Latino-Américains. Les peuples d'Asie, d'Afrique et d'Amérique latine continuent à endurer des misères et souffrances indicibles encore aujourd'hui. Certains pays ont déjà brisé le joug des impérialistes et colonialistes anglais, mais comme ils ont été tellement exploités, opprimés et pillés par ces derniers, ils demeurent encore très pauvres et connaissent la famine. D'autres pays ont vu leur population décimée à cause de la traite de plusieurs millions d'esclaves pratiquée par les impérialistes et colonialistes anglais. Et actuellement, les odieuses séquelles des impérialistes et colonialistes anglais demeurent de façon chronique, et l'ONU ne peut les résoudre.

Au Zimbabwe, en Azanie et en Namibie, les infâmes régimes racistes de Ian Smith et de Vorster, qui sont les continuateurs du colonialisme anglais, exploitent, oppriment et massacrent les peuples de ces pays. Le Gouvernement britannique utilise toutes les manoeuvres perfides pour sauver ces régimes racistes afin que, par leur intermédiaire, les impérialistes anglais puissent continuer à exploiter, opprimer et piller les peuples de ces pays.

Au Moyen-Orient, les impérialistes et colonialistes anglais étaient à l'origine de la perte des territoires et des droits nationaux du peuple palestinien. Actuellement, le Gouvernement britannique est complice des puissances impérialistes et annexionnistes, prend fait et cause pour les sionnistes israéliens, empêche en fait le peuple palestinien d'exercer ses droits nationaux et les peuples arabes de recouvrer leurs territoires. Tout cela sans parler des crimes dans lesquels les impérialistes anglais ont activement trempé pendant plus de cinq ans, de 1970 à 1975, au cours de la guerre d'agression extrêmement cruelle et sauvage des impérialistes américains contre le Kampuchea.

Actuellement dans le monde, le Gouvernement britannique se tient du côté des impérialistes, des expansionnistes, des annexionnistes et des racistes contre les justes causes des peuples du monde. Aux Nations Unies, il mène continuellement des activités contre l'indépendance, la souveraineté et le droit des pays de disposer de leur propre destinée. Ainsi, les impérialistes anglais ont commis d'innombrables crimes contre les nations et les peuples du monde, ils ont foulé aux pieds les droits fondamentaux et sacrés des peuples et pays d'Asie, d'Afrique, d'Amérique latine. Ils n'ont donc pas le droit de parler des droits de l'homme, bien plus, ils sont des accusés. Le monde connaît bien leur nature barbare et abjecte.

7. En ce qui concerne l'exploitation du peuple anglais par les impérialistes et capitalistes monopolistes anglais, contrairement au Gouvernement britannique qui s'ingère ignominieusement dans les affaires intérieures du Kampuchea démocratique, le Gouvernement du Kampuchea démocratique n'a jamais fait quoique ce soit qui ait touché aux affaires intérieures de l'Angleterre. Le monde sait parfaitement que, actuellement, en Angleterre, les impérialistes, capitalistes monopolistes anglais vivent dans l'opulence sur le tas de cadavres des peuples qu'ils ont pillés, exploités et opprimés pendant des siècles. Leurs richesses et fortunes n'ont pas été acquises par humanitarisme mais par la force brutale et sauvage. Ils n'ont pas ménagé non plus le peuple anglais qu'ils ont exploité et saigné de façon barbare.

Des millions d'anglais vivent dans la misère, sans aucune garantie au droit à la vie. Quel droit le Gouvernement britannique a-t-il accordé autre que le droit d'être esclave des capitalistes monopolistes anglais, le droit de vendre sa force de travail, le droit de ne pas trouver de travail, le droit de voler et de brigander, le droit de se prostituer, etc.? Le droit fondamental de l'homme, à savoir le droit d'être maître des moyens de production, appartient-il aux capitalistes monopolistes anglais ou au peuple anglais? Plusieurs millions d'anglais n'ont pas de travail. Plusieurs centaines de milliers de jeunes anglais, après leurs études, ont seulement le droit de battre le pavé et n'ont aucun avenir. Quant au peuple d'Irlande du Nord, il est privé de tout droit fondamental. La jeunesse et le peuple anglais ont toujours lutté vaillamment pour obtenir des garanties au droit à une vie dans l'honneur et la dignité. Mais le Gouvernement britannique, instrument de la dictature des impérialistes et capitalistes monopolistes anglais, a répondu par des emprisonnements, massacres et autres mesures perfides. Tels sont "quote" les droits de l'homme "unquote made in England".

Tous ces faits, le Gouvernement du Kampuchea démocratique ne les ignore pas. Mais il s'en tient toujours fermement aux principes de non-ingérence dans les affaires intérieures des autres pays. Par ailleurs, il sait parfaitement que, où il y a oppression et massacre, il y a lutte, et que la justice l'emporte toujours sur l'injustice. Par conséquent, en ce qui concerne les affaires intérieures de l'Angleterre, un jour ou l'autre, le peuple anglais se soulèvera, prendra en main le droit de décider de sa propre destinée et mettra fin à l'exploitation et à l'oppression des impérialistes, capitalistes monopolistes anglais.

8. Les impérialistes anglais et le Gouvernement britannique portent peu de considération au peuple anglais. Comment peuvent-ils aimer le peuple du Kampuchea, plus que le peuple anglais? Peuvent-ils soulever le problème des droits de l'homme autrement qu'en s'appuyant sur leur logique d'impérialistes, d'exploiteurs, d'opresseurs et de brigands? Le Gouvernement britannique n'a aucun droit de s'ingérer dans les affaires intérieures du Kampuchea démocratique.

Le peuple et le Gouvernement du Kampuchea démocratique condamnent avec la dernière vigueur les odieuses ingérences du Gouvernement britannique qui ont porté atteinte à l'honneur et à la dignité du peuple du Kampuchea et à la souveraineté du Kampuchea démocratique.

Pour l'information des pays épris d'indépendance et de justice dans le monde, le Gouvernement du Kampuchea démocratique voudrait brièvement rappeler la situation au Kampuchea démocratique.

9. Chaque citoyen du Kampuchea, le peuple du Kampuchea tout entier, désire ardemment avoir un Kampuchea indépendant, uni, pacifique, neutre, non aligné, souverain dans son intégrité territoriale, avoir une société où règnent le bonheur, l'égalité, la justice et la démocratie véritable, sans riches ni pauvres, sans exploités ni exploités, une société dans laquelle tout le peuple vit dans l'harmonie et dans la grande union nationale et s'unit pour participer au travail de production, pour édifier et défendre ensemble le pays. C'est parce qu'ils sont animés de cet idéal et de ces aspirations profondes et sacrées, que chaque citoyen du Kampuchea, le peuple du Kampuchea tout entier, a osé et ose lutter et consentir toutes sortes de sacrifices contre l'ennemi, même s'il est puissant et barbare.

Par sa grandiose victoire du 17 avril 1975, le peuple du Kampuchea a réalisé fondamentalement ses aspirations. Il a conquis pleinement le droit d'être maître de sa propre destinée et de celle de son pays, le droit d'être maître de tous les moyens de production, le droit à la vie matérielle, politique et culturelle. Ayant acquis ces droits, le peuple du Kampuchea a mobilisé ses efforts pour lutter et défendre le Kampuchea démocratique, édifier la nouvelle société du Kampuchea dans la nouvelle étape de son histoire en s'en tenant fermement à la ligne d'indépendance, de souveraineté, compter sur ses propres forces et être maître de la destinée de son propre pays. Levant haut le drapeau de l'indépendance nationale, le peuple du Kampuchea accepte d'endurer toutes les difficultés et refuse de quémander l'aide des impérialistes et expansionnistes, afin que ceux-ci ne trouvent pas un prétexte pour fomenter de nouvelles manoeuvres dans le but de revenir pour opprimer et exploiter, sous une forme ou une autre, le peuple du Kampuchea.

10. Au cours des trois années passées, le peuple du Kampuchea a mis en pièces toutes les activités d'espionnage et de subversion des impérialistes, expansionnistes, annexionnistes et de leurs partisans, ainsi que leurs tentatives de coups d'Etat pour renverser le Kampuchea démocratique. Le peuple du Kampuchea a ainsi victorieusement sauvé, renforcé, développé et embelli le pouvoir du peuple ouvrier-paysan, en même temps le peuple et l'armée révolutionnaire du Kampuchea ont anéanti les actes d'agression de tous les ennemis de l'extérieur, défendu et sauvé totalement l'indépendance, la souveraineté et l'intégrité territoriale du Kampuchea démocratique.

11. Quant à l'édification de la nouvelle société, qui est une société collectiviste, elle a aussi marqué des progrès conformément aux aspirations fondamentales du peuple. Les anciens rapports de production fondés sur l'oppression et l'exploitation ont été complètement abolis et les nouveaux rapports de production indépendants, égaux et collectivistes socialistes, se sont constamment renforcés et développés. Toutes les forces de production ont été libérées.

Actuellement, au Kampuchea démocratique, il n'y a plus de représentants d'impérialistes ou d'expansionnistes qui ne faisaient qu'amasser les fruits du travail de notre peuple acquis au prix de sa sueur et de son sang. Les anciens fonctionnaires, redevenus simples citoyens, remplissent leurs tâches quotidiennes et vivent de la même façon que le peuple et les cadres, c'est-à-dire sur le même pied d'égalité. Ils soutiennent le nouveau régime qui peut à la fois défendre

le pays avec efficacité et le faire progresser rapidement. Ils sont aussi satisfaits d'avoir participé à la construction de la nouvelle société, car c'est la voie de l'honneur pour les patriotes du Kampuchea. Tous sont égaux et il n'y a ni exploités ni exploités. Tous les paysans sont maîtres des rizières et des champs, tous les ouvriers sont maîtres des usines, c'est-à-dire qu'ils ont le droit de décider et de disposer.

Tous les fruits obtenus au prix de la sueur et du sang du peuple reviennent au peuple et non à d'autres. Au Kampuchea démocratique, on n'utilise plus la monnaie et il n'y a plus de salaire. Pourquoi cette société peut-elle vivre? Elle le peut, parce qu'il n'y a plus l'exploitation de l'homme par l'homme. S'il y avait encore ce rapport d'exploitation, comme au temps du traître Lon Nol, le peuple se serait certainement soulevé pour renverser le régime. Ce régime collectiviste, renforcé, développé et constamment embelli au cours de ces trois années, a fourni progressivement à notre peuple et au Gouvernement du Kampuchea démocratique des bases pour résoudre les contradictions entre la ville et la campagne, entre ouvriers et paysans, entre travailleurs manuels et intellectuels, entre la base économique et la superstructure, entre les cadres et la masse... Avec la solution de ces contradictions, le régime collectiviste du Kampuchea démocratique a définitivement enterré le régime de la propriété individuelle et le régime d'exploitation de l'homme par l'homme des impérialistes, expansionnistes et annexionnistes. C'est là l'idéal élevé du peuple du Kampuchea dans l'édification de sa société qui est nouvelle dans l'histoire de l'humanité.

Le Gouvernement du Kampuchea démocratique travaille pour assurer le bonheur de son peuple de plusieurs millions d'hommes et en particulier pour celui des pauvres. Il a déjà obtenu à cet effet les premiers succès fondamentaux.

12. Dans le relèvement économique et l'édification du pays au cours des trois années écoulées, le peuple du Kampuchea a lutté vaillamment en comptant sur ses propres forces et il a obtenu un certain nombre de résultats, notamment dans le domaine des aménagements hydrauliques qui sont la base de l'agriculture du Kampuchea. Quant aux autres secteurs, comme l'industrie, l'artisanat, les secteurs social et culturel, ils ont aussi progressé en prenant l'agriculture comme base. Après la guerre de dévastation, le peuple du Kampuchea a résolu, en moins de deux ans seulement, le problème des vivres. Le paludisme qui fut autrefois un fléau pour 80 % de notre peuple a déjà été éliminé de plus de 90 %. Quant à l'analphabétisme, il est fondamentalement éliminé. Les conditions de vie de notre peuple s'améliorent progressivement et de la même façon pour tous.

13. Par rapport à l'année 1975, après la guerre cruelle et dévastatrice, la situation s'est considérablement améliorée. Le peuple du Kampuchea considère les résultats remportés, au cours de ces trois années écoulées, comme de nouvelles et grandes victoires obtenues par bonds dans la nouvelle étape de son histoire. Mais par rapport à ses aspirations à long terme, le chemin qu'il doit poursuivre est encore long.

Le Gouvernement du Kampuchea démocratique s'en tient fermement à la politique d'union nationale la plus large. C'est en mobilisant la force du peuple que les tâches nationales historiques de l'après-guerre peuvent être réalisées. Le Gouvernement du Kampuchea démocratique n'est pas un tueur comme ont tenté de le faire croire, avec leurs dénigrement et calomnies, les impérialistes, expansionnistes et annexionnistes. Ce gouvernement est animé d'une noble vertu, à savoir, servir le peuple, et ce, suivant une ligne juste.

Dans sa déclaration du 27 septembre 1977, à l'occasion du meeting célébrant le dix-septième anniversaire de la fondation du Parti communiste du Kampuchea, le camarade Pol Pot, Secrétaire du Comité central du Parti communiste du Kampuchea, Premier Ministre du Gouvernement du Kampuchea Démocratique, a souligné :

"La ligne politique qui sert les ouvriers, les paysans et autres masses populaires est une ligne juste qui bénéficie d'un large soutien. Elle constitue une puissante force qui assure une bonne défense nationale, une rapide édification du pays et une rapide élévation du niveau de vie du peuple. Le parti représente authentiquement les classes pauvres. S'il en était autrement, si le parti exploitait et écrasait le peuple, il serait combattu et ne serait pas laissé impuni. C'est là une expérience historique."

Dans la mobilisation de toutes les forces nationales et populaires, le Gouvernement du Kampuchea démocratique a une ligne bien définie qui distingue clairement les forces stratégiques et les forces tactiques. Il sait parfaitement, selon les cas, être intransigeant et lutter avec détermination, s'unir ou faire des concessions et se montrer clément. Mais à l'égard d'une poignée de traîtres, agents des impérialistes et réactionnaires étrangers qui cherchent à assassiner leur propre nation, leur propre peuple et leur propre révolution, le gouvernement applique résolument et rigoureusement la dictature du prolétariat. Par ailleurs, le Gouvernement du Kampuchea démocratique s'efforce d'améliorer, dans les plus brefs délais, le niveau de vie du peuple pour que chaque citoyen soit en possession de grandes forces physiques, intellectuelles et morales, qu'il soit animé d'un patriotisme ardent et que la population du Kampuchea augmente rapidement afin de défendre, d'édifier le pays et le rendre prospère par bonds.

Le Gouvernement du Kampuchea démocratique n'a aucune raison de faire baisser le nombre de la population ou de le maintenir au niveau actuel car aujourd'hui, notre population de 8 millions d'habitants reste bien en-deçà des possibilités de notre pays qui en a besoin de plus de 20 millions. Par conséquent, l'objectif du Gouvernement du Kampuchea démocratique est de faire augmenter notre population dans le délai le plus court.

Dans l'histoire, il n'y a que les impérialistes et les colonialistes qui pratiquent la politique de massacre et de génocide comme par exemple les colonialistes anglais, qui ont commencé à exterminer les aborigènes de l'Amérique et d'ailleurs, et qui ont été catégoriquement condamnés dans le monde. Trois ans après la libération totale et définitive du Kampuchea, la politique visant à augmenter la population a commencé à enregistrer les premiers succès.

14. S'il n'y avait pas le soutien du peuple du Kampuchea, si le peuple du Kampuchea tout entier ne luttait pas et n'entreprenait pas de ses propres mains l'édification du pays, s'il n'était pas étroitement uni et s'il n'y avait pas la confiance profonde du peuple du Kampuchea tout entier, sa guerre de libération nationale n'aurait pas triomphé, il n'y aurait certainement pas eu un mouvement impétueux de masse pour défendre le Kampuchea démocratique, édifier la nouvelle société, et le Kampuchea démocratique n'aurait pas pu remporter les victoires actuelles.

C'est avec une foi profonde que le peuple du Kampuchea, étroitement uni autour du parti communiste du Kampuchea, lutte pour réaliser son noble idéal qui est d'édifier la nouvelle société.

15. Dans sa juste lutte, le peuple du Kampuchea a bénéficié de la sympathie, de l'encouragement et du soutien de la part des peuples des pays non alignés, des pays du tiers monde et de tous les pays épris d'indépendance et de justice dans le monde. Ces soutiens sont réciproques et basés sur les principes de l'égalité et du respect mutuel, de la non-ingérence dans les affaires intérieures des Etats. Ils ont par conséquent une valeur inestimable.

Le Gouvernement du Kampuchea démocratique estime que les Nations Unies devraient rejeter les dénigrement et calomnies des impérialistes, des expansionnistes, des annexionnistes et de leurs partisans contre le Kampuchea démocratique, en particulier les ingérences, dans les affaires intérieures du Kampuchea démocratique, de la part du Gouvernement britannique, et également rejeter les dénigrement et calomnies des voyous, des traîtres et des apatrides. Les Nations Unies devraient soutenir les efforts du peuple du Kampuchea qui lutte actuellement pour édifier une nouvelle société où l'exploitation de l'homme par l'homme n'existe plus et où le peuple jouit des véritables droits et libertés. Car s'il n'y avait pas de véritables droits et libertés, si le nouveau régime du Kampuchea exploitait et opprimait le peuple, celui-ci ne manquerait pas de l'abattre. Par ailleurs, le peuple du Kampuchea qui déploie tous ses efforts pour édifier avec succès une nouvelle société, n'a pas causé la moindre préoccupation aux Nations Unies.

16. Le peuple du Kampuchea qui détient le droit d'être maître du pays et de ses moyens de production, et le droit à la vie dans tous les domaines, continue à mobiliser ses forces pour bien mener la révolution dans son pays, défendre avec efficacité et édifier solidement sa patrie et améliorer rapidement ses conditions de vie suivant la position d'indépendance, de souveraineté et compter sur ses propres forces.

Le peuple du Kampuchea est fermement convaincu que ce n'est qu'en s'efforçant d'accomplir ainsi ses tâches nationales qu'il pourra apporter sa modeste contribution à la lutte révolutionnaire des peuples du monde, à la lutte de libération nationale, à la lutte pour sauvegarder l'indépendance, la souveraineté et l'intégrité territoriale des peuples des pays non alignés et du tiers monde, et de tous les pays épris d'indépendance et de justice et à l'élimination complète des odieux systèmes des impérialistes, expansionnistes, annexionnistes, pour que tous les peuples du monde puissent jouir des véritables droits et libertés.

Phnom Penh, le 22 avril 1978